

Bruxelles, 4. veljače 2025.
(OR. en)

5740/25
ADD 1
LIMITE
PV CONS 4
RELEX 111

NACRT ZAPISNIKA
VIJEĆE EUROPSKE UNIJE
(Vanjski poslovi)
27. siječnja 2025.

Nezakonodavne aktivnosti

3. Aktualna pitanja

Vijeće se osvrnulo na stanje u Gruziji, Moldovi i Demokratskoj Republici Kongu.

4. Ruska agresija na Ukrajinu¹

Razmjena mišljenja

Vijeće je održalo razmjenu mišljenja o odgovoru EU-a na rusku agresiju na Ukrajinu.

5. Stanje na Bliskom istoku

Razmjena mišljenja

Vijeće je održalo razmjenu mišljenja o stanju na Bliskom istoku, među ostalim o Siriji, Libanonu i Gazi.

6. Odnosi EU-a i SAD-a

Razmjena mišljenja



Vijeće je održalo razmjenu mišljenja o odnosima EU-a i SAD-a.

7. Razno

Vijeće je primilo na znanje informacije Francuske o Iranu (dokument 5660/25) i Nizozemske o Međunarodnom kaznenom sudu (dokument 5657/25).



Točka o kojoj se raspravlja u užem sastavu

¹ U prisutnosti ukrajinskog ministra vanjskih poslova (putem videokonferencije).

Izjave uz nezakonodavne točke „A” navedene u dokumentima 5512/25 + COR 1

Uz točku 6. s
popisa točaka „A”:

**Odluka Vijeća o mjerama ograničavanja s obzirom na djelovanja
Rusije kojima se destabilizira stanje u Ukrajini**
Donošenje

IZJAVA VISOKE PREDSTAVNICE I KOMISIJE

„1. Integritet energetske infrastrukture koja omogućuje opskrbu država članica sigurnosno je pitanje za EU. Komisija očekuje od svih trećih zemalja da to poštuju i spremna je poduzeti mjere za zaštitu ključne energetske infrastrukture kao što su električni kabeli te naftni i plinski cjevovodi i postrojenja.

2. Komisija i države članice EU-a i dalje su u potpunosti predane kontinuiranoj potpori Ukrajini te će u tom kontekstu pomoći da se popravi, poveže i stabilizira ukrajinska energetska infrastruktura u kojoj važnu ulogu imaju države članice, uključujući Mađarsku i Slovačku. Komisija je spremna nastaviti razgovore s Ukrajinom o opskrbi Europe putem sustava plinovoda u Ukrajini, a u skladu s međunarodnim obvezama Ukrajine. U tom je kontekstu Komisija spremna u taj proces uključiti Mađarsku (zajedno sa Slovačkom). Komisija podsjeća na važnost regionalne suradnje i pozdravlja sudjelovanje u regionalnoj suradnji u području energetske povezanosti središnje i jugoistočne Europe (CESEC) radi jačanja energetske sustava i regionalne međupovezanosti.

3. Komisija će od Ukrajine tražiti jamstva nastavka prijenosa nafte cjevovodima u EU.

4. COM podsjeća na RepowerEU i namjerava predstaviti plan za postizanje dogovorenih ciljeva. U tom je kontekstu Komisija spremna poduprijeti projekte država članica u cilju diversifikacije.”

Uz točku 12. s
popisa točaka „A”:

**Zaključci o prioritetima EU-a na forumima UN-a za ljudska prava u
2025.**
Odobrenje

IZJAVA MAĐARSKE

„Točke 8. i 9.

Mađarska priznaje i promiče ravnopravnost žena i muškaraca u skladu s Temeljnim zakonom Mađarske te primarnim pravom, načelima i vrijednostima Europske unije, kao i obvezama i načelima koji proizlaze iz međunarodnog prava. Nadalje, ravnopravnost žena i muškaraca sadržana je kao temeljna vrijednost u Ugovorima Europske unije, osobito u članku 2. UEU-a i članku 8. UFEU-a. U skladu s time i u skladu s nacionalnim zakonodavstvom, Mađarska pojam „rod” tumači kao upućivanje na „spol”, a pojam „rodna ravnopravnost” kao upućivanje na „ravnopravnost muškaraca i žena”.

Točka 14.

Mađarska cijeni i iznimno vrednuje jedinstvo EU-a na forumima UN-a za ljudska prava i podupire razradu zajedničkih stajališta EU-a o međunarodnim pitanjima ljudskih prava, među ostalim o pitanjima koja se odražavaju u Zaključcima Vijeća o prioritetima EU-a na forumima UN-a za ljudska prava u 2025.

Istodobno bismo željeli naglasiti da bi u svjetlu nedavnih događaja tekst točke o Izraelu / okupiranim palestinskim područjima, u kojem se u velikoj mjeri upotrebljava tekst sastavljen u ranijim situacijama, trebalo revidirati za buduće pregovore. Željeli bismo naglasiti potrebu za formuliranjem novog teksta, usmjerenog na budućnost, o pitanjima koja su ovdje obuhvaćena te smatramo da su trenutačni elementi zastarjeli s obzirom na nedavne događaje. Stoga tekst navedene točke ne bi trebao biti upućivanje na buduću izjavu ili dokument o tom pitanju.

Točka 40.

Donošenje Programa djelovanja Međunarodne konferencije o stanovništvu i razvoju te Pekinške platforme za djelovanje u okviru Četvrte svjetske konferencije o ženama označilo je izuzetan konsenzus. Uživane ljudskih prava njima je stavljeno u središte razvoja i od njihova donošenja ostvaren je važan napredak u području zdravlja, ravnopravnosti žena i muškaraca i obrazovanja. Ta su područja u središtu Programa održivog razvoja do 2030. u koji su kao temeljna načela ugrađeni opće poštovanje ljudskih prava i ljudskog dostojanstva, vladavina prava, pravda, ravnopravnost i nediskriminacija.

Mađarska je i dalje predana svojim obvezama u pogledu ljudskih prava, među ostalim zaštititi i promicanju prava žena te ravnopravnosti žena i muškaraca. Mađarska je izrazito predana provedbi Programa djelovanja Međunarodne konferencije o stanovništvu i razvoju te Pekinške platforme za djelovanje, kao i Programa do 2030., koji služe i kao osnovno upućivanje u području spolnog i reproduktivnog zdravlja te reproduktivnih prava. Mađarska primjećuje da za pojmove „spolno i reproduktivno zdravlje i prava” i povezana pitanja kao što su „spolna prava”, „sveobuhvatan spolni odgoj”, „moderne metode kontracepcije” i „hitna kontracepcija” nedostaje sporazumna definicija na međunarodnoj razini, među ostalim unutar Europske unije. Ta pitanja Mađarska tumači i promiče u kontekstu Programa do 2030., Programa djelovanja Međunarodne konferencije o stanovništvu i razvoju te Pekinške platforme za djelovanje te u skladu s nacionalnim zakonodavstvom.”

IZJAVA AUSTRIJE, BUGARSKE, GRČKE, IRSKE, MAĐARSKE, NIZOZEMSKE, NJEMAČKE I ŠPANJOLSKE

„Austrija, Bugarska, Grčka, Irska, Mađarska, Nizozemska, Njemačka i Španjolska itekako pozdravljaju i podupiru namjeru EU-a da potpiše Zajedničku izjavu o strateškom i sveobuhvatnom partnerstvu EU-a i Jordana jer Austrija, Bugarska, Grčka, Irska, Mađarska, Nizozemska, Njemačka i Španjolska smatraju da je hitno potrebno ponovno potvrditi i produbiti partnerstvo s Jordanom u ovim osobito nestabilnim vremenima.

Međutim, na postupovnoj razini Austrija, Bugarska, Grčka, Irska, Mađarska, Nizozemska, Njemačka i Španjolska snažno se protive opetovanim kršenjima postupka. S obzirom na pismo poslano u prosincu 2024. (dok. 16795/24) pozivamo Komisiju da poštuje aranžmane o neobvezujućim instrumentima. Kao i u drugim prethodnim slučajevima, nije se poštovalo razdoblje od pet tjedana (osim propisno opravdanih hitnih slučajeva) utvrđeno u tim aranžmanima tijekom kojega Vijeće preispituje nacrt dokumenta. Nadalje, Vijeće nije dobilo dovoljno vremena za preispitivanje konačnog nacrtu prije primanja zahtjeva da odobri njegovo potpisivanje na sastanku Radne skupine MaMa 20. siječnja 2025.

Osim toga, Austrija, Bugarska, Grčka, Irska, Mađarska, Nizozemska, Njemačka i Španjolska zahtijevaju da se države članice pomno obavješćuju o izradi provedbenog plana za to strateško i sveobuhvatno partnerstvo te o svim financijskim aspektima koji iz njega proizlaze.

Zaključno, Austrija, Bugarska, Grčka, Irska, Mađarska, Nizozemska, Njemačka i Španjolska naglašavaju da se u svim budućim slučajevima postupovna pravila i propisi moraju u potpunosti poštovati, pri čemu su, u ovom pojedinačnom slučaju, spremne posljednji put prihvatiti postupovne povrede.”